

КНИГА

СОБОРНЫХЪ ДѢЛНІЙ,

ѿ разныхъ дѣлахъ, и ѿ нуждныхъ црковныхъ
винныхъ вопросы и ѿвѣты.

Иже быша при державѣ Благочестивѣй-
шаго Великаго Гдѣ Црѣ, и Великаго
кнѣзя АЛЕКСІА МИХАИЛОВИЧА, всеа
Великіа и малыа, и вѣлыа россіи
самодержца, при Бгѣ Цркомъ пресѣ-
ствѣн. Сѣѣйшихъ Патриарховъ право-
славныхъ ПАІСІА Александрійскаго, папы,
и сѣдѣн вселенскаго, и МАКАРІА антї-
охійскаго, и всегѣ востѣка, и ІШАСАФА
московскаго, и всеа россіи, и многнхъ
Архїереевъ Греческихъ, и всеѣ россійскнхъ
митрополїтѣ, архїепїкпѣ и епїкпѣ.
Архїмандрїтѣ же и нгѣменѣ, и
всегѣ ѿщѣннаго собѣра за рѣкѣми.
Мїрозданїа в лѣто ~~х~~Зрѣе, и с.

ИЗВѢЩЕНІЕ

ВѢЩЕНІЕ ВО ВНИЗѢ СЕИ.

Глава, ѿ:

Листы

Чесѡ ради въ црѣвѣюще градѣ москвѣ въ лѣто
зрѡе соборъ собралъ. — — — — —

Въ ней же писано ѡ четвероконачномъ Крѣтѣ
на просфорѣхъ, и ѡ сѣмьволѣ, и ѡ Аллилуи,
какѡ невѣжи соблазнишася и какѡ свидѣтел-
ствовашася тамъ, и новонсправнымъ книги. Тамѡ
же и ѡ знаменіи Крѣта соборное преченіе і
повелѣніемъ. — — — — —

Млѣтвѣ Іисовѣ, какѡ въ собраніи и на единѣ
глати. — — — — —

Какѡ печатати просфоры. — — — — —

Сложеніе перетѡвѣ іереемъ въ блгословеніе имѣти
какѡ. — — — — —

Не слышающимъ и противашимъ клѣтѣ. —

Рѣшеніе на соборѣ, что былъ при царѣ іоанѣ

1
1
1
1
1
1
1
1
1
1

Басіліевичѣ всеа русіи, ѿ макарія митрополита
москѡвскаго. — — — — —

Что ѡ житіи Евфросіа псковскаго писано ѿ
свѣдой ѿмнѣи, томѣ не вѣрити. — — —

Тѣлѣи ѡсѡпшихъ каа негѣнна бывають, чесо
ради, ѿ како свидѣтельствовати. — — —

ГЛАВА, В:

Не хіротонисати архіереемъ на Единѣи литургии
по три, ѿ по пяти, ѿ по десяти, ѿ вѣщи
діаконѡвъ ѿ попѡвъ, зане правила тако тво-
раши нѣвергають сана. — — — — —

Сщеникомъ въ литургии на горнѣмъ мѣстѣ
не сидѣти ни архимандритомъ, ѿ игуменомъ
И архіереемъ въ чужіи епархіахъ, ниже Патри-
архъ сидѣти въ епархіи митрополита, ѿли
епіска. — — — — —

Егда прилѣчнѣа двѣмъ, ѿли трѣ патриархомъ
кѣпнѡ слѣжити, како сидѣти въ литургии,
такожде ѿ митрополитомъ, ѿ епискомъ мно-
гимъ безъ патриарха. — — — — —

Архіерей архіереа кромѣ патриарха не причащаетъ,
ниже сщеникъ сщеника, ни архимандритъ архиман-
дрита кромѣ архіереа, такъ равночестни, токмо
митрополитъ своихъ еписковъ, подобнѣ ѿ архиман-
дритъ сщениковъ въ своей обители. И сщеникомъ

ди

еи

”

зи

ни

”

чинѡ причащати по трижды, мірскихъ по
единоши. ѿ како волныхъ причащати. — —

На великій вѡходъ сщениковъ въ вѣтѣи да-
рѡвъ рѣкъ не премѣнѣти. — — — — —

Діаконѡмъ стѡю водою не кропити. — — —

Въ воскресныхъ дни ѿ въ Гдѣскіа праздники не
торговати, ѿ въ приказѣхъ свѣдѡвъ ѿ иныхъ
дѣлъ не творити. — — — — —

Что въ сщеники сами въ крещеніи человек-
ковъ мѣтвы говорили, а не ѿ кто. — — —

Въ дѣйствѣ чина стѡго крещеніа свѣщей не
погрѣжати, ѿ колико имъ околѡ кѣпѣли быти. — —

Въ дѣйствѣ ѡсщениа вѡдѣ, стѡихъ бѡжественій,
ѿ августа въ а ѿ день прежде погрѣженіа крѣта,
свѣщей въ водѣ не грѣзити. — — — — —

Что архимандриты свѣщамъ ѡсщениають въ
литургии, въ восточнѣи цркви того чина нѣсть.

И чесо ради повѣстнѣа то, ѿ шапки имъ
срєкрокованныа носити, ѿ како имъ архиман-
дритомъ при архіереѣ слѣжити. — — — — —

При патриархѣ въ храмѣ столѣцѣ, архіерею
литургию слѣжити ѿ кѣгословѣти не возможнѡ.

Въ великую свѣботѣ ѿ плащаницею, ѿ въ
ѡсщении цркве вѡходъ со стѡими мощми ѿ
въ крещеніи ѿ вѣнчаніи въ свпрѣжество, хо-
дити направо къ востокѣ. — — — — —

ди

”

”

”

”

ка

”

кв

”

кг

Амвѡны въ црквиахъ сотворати. — — — — — **ка**
Всѣмъ архіереемъ, архімандритѡмъ, игъменомъ,
 сщєнномонахомъ, и монахомъ, благословєніе
 дадєса носити камилавки по гречески, по пре- **кловѣннѡ**
 данію восточныа цркви, митрополитомъ же
 въ русіи вѣлыа носити попветіа. — — — — — **ке**
Оучити архіереемъ, и сщєнникѡмъ народъ,
 еже бы давленны не яли, и прежде закланіа,
 скота вѣкаго не ѡбывали. — — — — — **кз**
Не кѡпатиса наги мѡжекомъ и женскомъ полѡ:
 якѡ само естество научи и значала стыдѣтиса. **кв**
Одѣланіа сщєнномъ чинѡ, и монахомъ по грече-
 комъ обычаю благословіа, оукоряющіи же тако- **кз**
 боє сщєннии ивергаются, миротин же ѡлвчаются.
Зерцалъ въ цркви, и во олтарѣ имѣти, и
 смотрѣтиса въ нихъ, часати же главѡ и
 брадѡ не подоваєтѡ. — — — — — **кд**
Градѡшымъ женихѡмъ и невѣстѣмъ вѣнчатиса во
 храмѡмъ стѡмъ, невѣжливѡмъ вѣстѡдницы, и срамо-
 словцы, рѡгающіиса ѡлвчаются, и градскіи
 закономъ да вѡдѡ казними. — — — — — **ке**
Предъ бракомъ сщєнникомъ въ епитрахили со
 крѡмомъ на конѣмъ верхомъ не ѣдити, но прѡтѡ. **ки**
К генадію новгородскомъ архіепкпѡ димитріа
 толмача писанію ѡвѣломъ кловѣкѣ, и ѡ иныхъ
 дѣлѣхъ не вѣрити. — — — — — **кж**

Писаніе въ книзѣ Псалтирѣ со вѡслѡдованіемъ
 дрѣвле напечатася, ѡ сложеніи перстѡвъ, по
 ереси армянской невѣжествомъ, и томѡ не
 вѣрити, и ѡ кни таковоє истреблати. — — — — — **кд**
Повелѣніе и клѡтва никѡна патріарха ѡ дѣйствѣ
 сщєнїа воды стѡхъ вѡмьленіи разрѣшиса, якѡ
 неразеѡдѡмъ быти, и какѡ творити. — — — — — **ке**
Книга служѣбникъ, что печатася въ лѣто 4305
 свидѣтелствованъ, и такѡмъ бѣ прилога вѣл-
 каго впрѣдѣ быти. — — — — — **кз**
Книгѡ скрѡжалъ имѣти въ чести, и не вѣл-
 комъ тѣю читати. — — — — — **кв**
Епистолю стѡмъшаго ПАВЪСИИ Патріарха вселен-
 скаго ѡ вѣщѣхъ црковныхъ ѡтвердиша. — — — — — **кз**
Книга жѣзла правленіа чєсѡ ради сложиса, и
 на комъ клѡтва. — — — — — **кд**
Вєлѡкій сщєнникъ дѣти свѡа грамотѣ и вѣл-
 комъ вѣлчинію да ѡчитѡ, и ѡ чєсѡмъ бы-
 ваютѡ въ цркви раскѡлы. — — — — — **ке**
Цркви хрѡтѡвы не лѣпо естѡ продавати и
 корчѣмствѡвати. — — — — — **кж**
Повелѣніе и запрѣщєніе, какѡ вѣлкомъ чинѡ
 столати во храмѣмъ Гдѡмъ во врѣмѡ стѡгѡмъ пѣнїа. **кв**
Поклоны въ цркви вѣжєи творити вѣмъ чинѡмъ,
 и соглаєнѡ, въ кїа либо дни, по преданію и
 вѣстѡмъ. — — — — — **кд**

В погребеніе не сомагво оумершагво члка сщени-
 номъ чинъ предшествовати, прочимъ же по-
 следовати, какъ Обычай. — — — — —
По оумершихъ какъ панихиды пѣти, и прочью
 службу. — — — — —
Во стѣн литургіи когда свѣщы зажигати. — — — — —
Иконы свои приносѣ въ црковь поставляти, и
 свѣщы осогнво ставити, и въ Гдскіа праздники въ
 домы взимати ѡбнажаяще црковь не лѣпо есть. — — — — —
Свдїамъ дхобнымъ въ патриаршѣ домъ по-
 добаютъ быти, и дхобная лица имъ свдїити,
 а въ мірскїа свдїлица не повлачатъ тѣмъ. — — — — —
Во всѣхъ архіерейскихъ домѣхъ ради свжденїа
 дхобнагво чина лицъ подобаетъ дхобнымъ быти
 свдїамъ, и въ брачныхъ дѣлѣхъ родственныхъ
 по правнлмъ неглазуютъ мірскихъ людей, и
 дхобныхъ завѣты при смерти великихъ чинѡвъ
 свидѣтелствую тѣмъ же. — — — — —
Дхобная великая дѣла между мірскими мѡжи и
 женами кывающа свдїити патриаршѣ колларинѣ
 и чокарышн. пресгвпающимъ же веліе ѡсвжденіе. — — — — —
Какъ діаконмъ, протодіаконѡмъ же и архі-
 діаконмъ, со сщениками сѣдѣти, и когда
 председавати тѣмъ. — — — — —
Всѣмъ архіерейскімъ руссїйскімъ црствѣ собира-
 сѣ въ црствующій градъ москвѣ частво подобаетъ. — — — — —

Всѣкіа расколныхъ плѣкелы архіерейскіа во свои
 епархіахъ искоренити. — — — — —
Во Иконописцахъ дозорника быти, и Гда
 саваѡда не писати, такожде и стѣхъ на
 иконахъ сѣ сложенными перстами въ моленіе
 не писати, но простертными рѣками. — — — — —
Гда саваѡда, [сирѣчь Оца]: и сна во чрево
 егво, и голѡва между ими, и ѡбразьющи дха
 стѣгво, на иконахъ не писати, томъ на иконахъ
 бгобленїа голѡвинный вѣ писати. — — — — —
Дыханіе Гда саваѡда, идущее во чрево дѡбы
 бгоматере на иконахъ кгобѣщенїа не писати,
 томъ во апокалипсѣ стѣ Іѡанна по нѣждѣ
 Оцъ пишется въ свдїнѣ. — — — — —
Во стѣхъ Црквѣхъ на дѣйствѣ вмѣстѡ саваѡда
 поставляти распятїе Іиса Хрста. — — — — —
Стѣхъ Петра, Алексїа, и Іѡнѣ митрополитѡвъ
 всеруссїйскихъ пишѣтъ въ вѣлы клобѡкахъ
 иконники неправѡ. — — — — —

Ѡ чинѣ монашескомъ:

Монахмъ и монахинѣмъ и мнѣтрѣ, гдѣ
 ѡбѣщасѣ во инъ мнѣтырь, не переходити,
 и не скитатисѣ внѣ мнѣтырей. — — — — —

Бе искушенїа въ монашескїи образъ, и малолѣт-
ныхъ не постригати мужскаго и женска пола.

В немощи молодыхъ людей женатыхъ, ниже
здравыхъ безъ согласїа женъ, и родителей,
такожде и женъ. и кого постригати.

В мнѣтръ инаго мнѣтра постриженника монаха
и монахиню не приимати.

Аще монахъ, или монахиня по призыванїи во
своей мнѣтры не возвратится, начальнику
мнѣтрыей, возмѣщати епископу.

Внѣ мнѣтрыей монахи и монахини скитаю-
щїеся, наказывати не токмо церковнымъ, но
и градскїи законамъ.

Вкладшыхъ въ мнѣтрыю монаховъ и мо-
нахинь не имати.

Монахъ и монахиня, аще безъ боли наголовѣла
собою иидуть и мнѣтра, и испиваются,
и пренощеваютъ внѣ мнѣтрыа. какъ ихъ
наказывати.

Монаховъ въ женско мнѣтрѣ, и женамъ
въ мужескихъ мнѣтрѣхъ не спати, и не преноще-
вати, ни для какихъ дѣлъ.

Всемъ священномъ и монашескомъ чїннъ то-
говыи промыслъ вобранїе, и въ лавкахъ имъ
не сидѣти. Монахъ же и монахиня рѣко-
дѣліе продавати.

”

ма

и

”

на

”

”

нѣ

Всакомъ причѣтникѣ, и иноку, и инокине
въ мирскѣа попеченїа себе не вдавати, ниже
поручатїе, и въ порученїе не приимати, и
прїавшыа не вмѣняются въ тое.

Посредѣ градшыхъ и селъ волосами швратшымъ,
и въ монашескихъ свѣткахъ волочашымъ, и
въ желѣзахъ сковашымъ, лицемѣршымъ всякаго
чїна, не вѣрити. и кто юродъ ш рожденїа, того
ни хвалити, ни хвалити подобаетъ.

нг

нд

Глава, Г:

Толкованїе доволное ш алалиѣи.

Ш сложенїи перетшыхъ во знаменїи крѣта.

Ш мѣтвѣ иисовѣ. и заповѣданїе соборное
ш сѣмѣволѣ, и ш прочїихъ дѣлѣ.

Алалиѣа, каковыи чїны содержитъ въ церкви.

нс

ш

ш

ш

ш

ш

Глава, Д:

Кто не повелѣ разбойникѣ и татѣи при-
чащати стѣихъ тѣннъ, и въ послѣднїи часъ
какъ оныхъ исповѣдывати.

Причащати прѣтѣихъ тѣннъ, и исповѣдывати,
шсвѣденныхъ на смѣрть какъ повелѣса.

Причащати прѣжде казни дни за два, и какъ
ш таковыихъ шсвѣденныхъ дѣобнымъ шца си-
дѣти и наказывати.

о

об

од

Сщ҃енническаго ѿ монашекаго чїна, аще ѿвращаетца въ воровствахъ какнхъ, какшо наказывати. — — — — — Ое

Поповы дѣти аще не посщени, въ воровствахъ вѣдѣтхъ, такшо мїрстїи казнаѣтца. — — — — — Оз

Кто свѣтоггатецхъ ѿ гѣтъ ѿмандѣтца, аще ѿ въ цркви крадетхъ, ѿ какшо канаетца таковїн. — — — — — Он

Аще кто сщ҃еннаго чїна, монахи же, ѿли монахини, дѣржатхъ лѣвки ѿ торги, ѿ дворы, ѿ ѿ тѣ дворы, пѣщаютхъ инаимѣ великихъ народшвхъ, что въ томхъ ѿ нимѣ творити. — — — — — Оа

ГЛАВА, Ё:

Чїнхъ вж҃ественныхъ литургїи весь архїерейскаго служенїа преданный, ѿ свидѣтельствоваанный. — — — — — Па

Когда патрїархъ ѿвблаетхъ омофоръ, ѿ ѿвблаетхъ, ѿ мнѣтрѣ снимаетхъ ѿ волагаетхъ на себѣ. — — — — — рка

Подобаетхъ ли кромѣ архїереа, иномѣ сщ҃еннаго чїна, цркви ѿвбыа ѿщїатїи, ѿ какшо. — — — — — ркв

Сщ҃енникѣмъ ѿ дїаконѣмъ скѣфїи носити надобно. — — — — — ркс

ГЛАВА, Ѕ:

Римскїа вѣры ѿ православнѣи вѣрѣ ст҃ыа восточныхъ цркви приходшыхъ люди, какшо прїимати, правїла, ѿ сѣжденїе ѿзвѣстное. — — — — — рки

Латїнскаа ересь какъ тѣчѣйшаа ѿ не подобаетхъ ѿнхъ крестити. — — — — — рлд

И въ древнїа лѣта соборъ собора ѿсправляше. — — — — — рлз

Ѿ крещенїи латїнхъ, приходѣщихъ къ восточнѣи цркви, соборъ бывшїи на москвѣ при ст҃ѣи шѣ фїларетѣ патрїархѣ ѿставїтца. — — — — — рм

Свидѣтельство старою книгою, ѿ соборо бывше въ црѣ градѣ ѿ латїнско крещенїи. — — — — — рма

ГЛАВА, З:

Вопросы патрїаршвхъ, ѿ ѿнхъ ѿвѣты. — — — — — рме

Въ день пятдесятный колѣнопреклонныхъ мѣтвы, какшо чѣсти. — — — — — ”

Ѿ водѣщенїи вгольенско. — — — — — ”

По приходскїи црква блговѣстхъ въ кое время. — — — — — ”

Егда архїерей служитхъ литургїю, прокомїдїю комѣ творити. — — — — — рмс

Ектенїи ѿ мѣтвы, на басїлїевѣ ѿ златоштовѣ службѣ, въ великїи постхъ, что среды четвѣртыхъ ѿли на преждещ҃еннѣи чѣтѣтца, не глати. — — — — — ”

Какшо причащатца пречѣтыа крове хр҃товы великомѣ чїнѣ. — — — — — рмз

Сщ҃енникѣмъ ѿ дїаконѣмъ вѣ блгословенїа архїерейскаго не преходити. — — — — — ”

Конхъ людей до иверженїа своегѣ въ воскресенїи. — — — — — ”

Епархіи цркви, по престоинности ближнемъ
архіерею оуправляти чыа. — — — — —

ГЛАВА, Д:

Еже въ различна времена, вдобыих причёт-
никѡмъ запрещено бысть служити добрѣ
повелѣся. — — — — —

Не имѡщи же какова зазора, вдобыа священники
необранно да служатъ. — — — — —

Аще въ чемъ ѡвличитса вдобыи іерей, священно-
дѣствіа да ѡлвчитса, или да нвержетса. — — — — —

Не прійдетъ къ причётъ мѣрскій члкъ, его же
жена прелюбы сотвори. — — — — —

Причётникъ, вѣдый жену свою прелюбы со-
творшъ, аще не ѡпѣститъ нвержетса. — — — — —

В древних времена не имѡщи женъ іерей
літѡргисахъ. — — — — —

ГЛАВА, Е:

Ѡ бывше соборѣ въ црствующіе градѣ
москвѣ, въ лѣто, знд. е въ цртво црл Іоанна
васіліевича. — — — — —

Ѡ седми дїаконыхъ, какъ неправъ развмѣша,
и послѣди исправиша. — — — — —

По вечеранїи, хртовымъ тайнѡмъ причащатса
ковраниса. — — — — —

Погрѣшенныа вины, бѣ зазора, и добрѣ
исправляются. — — — — —

Исправленіе црковныхъ вещей, печатныхъ же
и писменныхъ книгъ, какъ чествовати и ко-
лико ѡтѡтцаніе быть. — — — — —

Каковыи соборъ бываеъ прїемлемъ. — — — — —

Коліка казнь прелшникѡмъ ѡ исправленїи
нынѣшнихъ собора. — — — — —

ГЛАВА, Ж:

Соборное иреченіе, ѡ вѡтчинѡ црковнѡ и
мнѣтскыхъ, которыа патріархъ нѣко възавъ,
иныхъ мѣнѡхъ, и кѡпѡхъ, и приписавъ въ
новопостроенныхъ свои монастыри. — — — — —

Црковныхъ вещей епѣпъ не продавати. — — — — —

Аще кто по своей воли проданіе сотвориъ,
каа казнь. — — — — —

Аще кто и архіерей село своеа цркви, или ино
что продаеъ на кѡю либо нѣжда бѣ вѣде-
ніа началѣшаго, ѡчѣждаетса чести. — — — — —

Епѣпъ, или игѡменъ, кіа либо вещи црковныа
и мнѣтскіа продаеъ изгоняются. — — — — —

На истоцаніе епѣпѡмъ своеа епѣпъ, ѡсобно себѣ
мнѣтырѡ, да не созидаеъ. — — — — —

Чесѡ ради бѣ таковыхъ дѣлахъ ѡсѣдѣса нѣкоихъ
Патріархъ. — — — — —

и

рп

рпв

”

рпѣ

рпд.

рч

”

рча

рчв

”

рѣз

рѣн рѡв

рѣд

рѡ

”

рѡа

рѡѣ

рѡн

рѡд

Грамоты на вотчины і клѣтвами, нивочтò
 влѣнены. — — — — — ”
 Которымъ мнѣтьемъ, егò строеніа, и чesò
 радн быти впрѣдъ попѣстїемъ. — — — — — ”
 Патриарша дома вотчинна, аще и менены,
 быти по прежнемъ в домѣ. — — — — — рѣг
 Купленнымъ вотчинамъ что мѣнены на домо-
 выа Патриарши вотчины быти за мнѣтьемъ,
 а патриаршымъ пакн в домѣ. — — — — — рѣд
 Мнѣтьи которые взѣты, и приписаны к
 воскресенскомъ, и инымъ мнѣтьемъ, нѣкнова
 строеніа, вѣемъ со Отчинами быти по
 прежнемъ, и подъ пѣтвомъ своихъ странъ
 архіереевъ. — — — — — ”
 Которыми вотчинами, и вѣрницами солеными
 коемъ мнѣтью владѣти радѣленіе. — — — — — рѣе

Предѣла ѡсѣенногò собора, сокрѣвшагò вх **Глава**
 вѣохранімомъ црѣвѣющемъ велицѣмъ градѣ **А**
 Москвѣ: сирѣчь свѣтокъ, и ѡпредѣленіе вѣщєй, **Листъ**
 за кѣа вины собралъ ѡсѣенный соборъ, и како- **А**
 вò разсѣжденіе положіша, и какъ оутвѣдїша.

Блгоболєніемъ и блгодѣтїю, стѣмъ єдиносѣщ-
 нымъ, и животворѣющимъ и нераздѣльнымъ
 Отцы, Оца, и сѣа, и стго дха, єдиногò
 вѣтвѣа и црѣва, иже вх трѣцы, и во єдннцѣ,
 славимаго и покланѣемаго бга. | Побелѣнїемъ же **ѡв.**
 блгочестївѣйшагò тишайшагò, великогò Гдрѣ
 Црѣа, и великогò кнзѣа Алексїа мнхѣйловичѣа
 всеа великїа, и малыа, и вѣлыа руссїи само-
 дѣржца, нòвагò константїна, вѣры православыа
 хрѣтіанскїа ревнїтєлѣа, и побòрника: врагòмъ же
 цркви хрѣтовѣ раскòлникомъ и непокòрникомъ
 Мѣтїтєлѣа.

Собралъ ѡсѣенный соборъ, всегò великоруссїи-
 скогò гдрѣства, мѣжь патриаршєства, преѡсѣеннїи
 митрополїтн, архієпкпн, и єпїскопн, архї-
 мандрїтн, и игѣмени, | в вѣохранімомъ, и пре-
 ѣменїтомъ, великомъ Црѣвѣющемъ градѣ Москвѣ
 вины радн сицевы.

Понѣже грѣхъ радн нашихъ: вѣїимъ по пѣщє-
 нїемъ. сопостѣта же нашегò хрѣтіанскогò право-

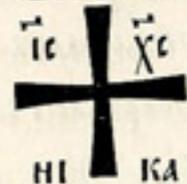
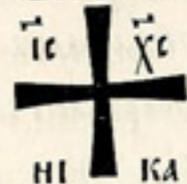
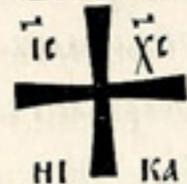
Л. Б
 Подпись
 Патриарха
 Паисїа по
 гречески.

славнаго рода, и ненавистника діавола рачо-
 баніемъ: мнѡзи невѣжди, не точію ѿ простыхъ,
 но и ѿ сщенихъ, и монаховъ, ѡни ѿ многахъ
 невѣденіа бжественныхъ писаній, и разума рас-
 тлѣнна: ѡни же и во образѣ блгоговѣніа, и
 житіа мнѡмагъ добродѣтельнагъ, глвлющеса
 быти постни, и добродѣтели, | полни же
 великогъ несмыслства, и самомнѣннагъ мдро-
 ваніа. иже мнѡщеса быти мдри, ѡбьюродѣ-
 ша. ѡни же мнѡщеса и ѿ ревности: и таковѣи
 имѡще ревность, но не поразумѣ, комѡтѣша
 во многѣ дѡшы неоптѣверженыхъ: ѡни оуко
 оустнѡ, ѡни же и писменѡ, глюще и пишѡще,
 гакже возшепта имъ сатана. нарицахѡ во кнги
 печатныхъ новоисправленыхъ и новопреведе-
 ныхъ при никонѣ бывшихъ патріархѣ,
 быти еретическіа, и растлѣнны, и чины
 црковныхъ гакже исправишася со греческихъ и дрѣв-
 ныхъ русскіихъ книгъ словѡвиша, имены
 хлными нарицаша ложнѡ: и весь архіерейскій
 чинъ, и санъ, оуничижиша. и комѡтѣша на-
 родъ бжествомъ своимъ: и глша цркви быти
 не цркви: архіерен, не архіерен: сщеники, не
 сщеники: и проча ихъ таковаа владеніа.

ѡб.

Л. Г
 млчню бжню
 Ноелѣ патри-
 архѣ москв-
 скни и всеа
 рсен.

*) Это, и дрѣгіа въ разбѣвѣдъ напечатанныхъ словъ въ подлинномъ
 спискѣ приписаны на полѣ, или между стрѡкъ, дрѣгою рѣкою.

И того ради ихъ діаволоплебелнаго лже-словіа,
 и фцыи сщеницы конерадѣша ѡ велико
 црковно блгочиніи, и попеченіи, ѡ немже
 слово бо дадутъ в днь страшнагъ правосѣдїа
 бжїа. и книгами новоисправлеными и ново-
 преведеными печатными при никонѣ бывшѣ
 патріархѣ, и послѣ егѡ ѡшествїа | начаша
 гнѡшатїеса, и понїхъ бжественнагъ славо-
 словїа не исполнахѡ. и просфѡрх на нихъ же
 и зображенъ животворащїи Крѣхъ четвероконеч-
 ный, по преданію восточныхъ стїа Цркве,
 сїмъ ѡбразомъ  в бжтвеное
 сщеннослуженіе не  приимахѡ: но
 ѿ совершеннагъ  ка своегѡ невѣде-
 нїа приимахѡ точію просфѡры, на нихъ же и з-
 ображенъ бысть, Крѣхъ споножїемъ, и со главою
 адамлею, и снаписаніемъ сицевымъ: Се агнецъ
 бжїи вземлаи грѣхѣи всегѡ мїра. не вѣдѡще
 гакже не Крѣга ѡбра агнецъ есть, и не кажда
 просфѡра, пре дѣйствомъ, и по дѣйствїи на-
 речѣтса агне бжїи: но измѣта часть, едїннхъ
 пѣрвыхъ просфѡры, въ воспоминаніе гднѣ: она
 точію часть агнецъ бжїи наричѣтса. И таковагъ
 ради сщеническаго многахъ невѣжства и нерадѣ-
 нїа, ѡ врѣченѡмъ имъ хртѡвѣ стадѣ, и непри-
 лѣжанїа дѣла, и непопеченїа ѿ црковномъ

ѡб.

Л. Д
 Смирѣннїи
 пнтірїемъ
 мнтрополїтѣхъ
 велика нова
 града и ве-
 лїни лѡвѣ.

Подпись
Никейскаго
Митропол.
Григорія по
гречески.

Ѡб.

всѣкомъ блгоучинїи, и безчїннаго нхъ ради
житїа: мнози хртїане ѡлвчїшася Црковнаго
входа, и млтвы: и ѡ грѣсѣхъ своихъ покал-
нїа и исповѣданїа, и прїагїа прчтаго чѣла,
и крѡве | Хртѡвы лишїшася. могущїи же,
по домѡмъ своимъ, начаша держати, бдѡвыхъ
сщєнникѡвъ безъ блгословенїа и безъ свидѣтель-
ства архїерейскаго; и нїи же и чѣхъ сщєнни-
кѡвъ мнози по запрещенїемъ, и иверженїи,
ѡ своегѡ имъ архїереа слвжашъ по домѡмъ,
и оугождашъ непокорникѡмъ ст҃ыа востѡч-
ныа Цркве, не хотѣшїи слвшати въ црквахъ
пѣнїа, и дѣже совершається по исправленнымъ
печатнымъ книгамъ, по Обычаю ст҃ыа востѡч-
ночныа Цркве: занє во многыхъ ѡ на-
рода мнѣнїе вїиде, такъ ереси многїи,
и антихрїстѡвою скверною ѡсквернены цркви,
и чїни, и тайнства и послѣдованїа Црковнаа.
соблазнїшася же, и ѡ исправленїи ст҃аго
Сѡмѡла: и ѡ трегѡвой Аллїаїи. ѡ знаменїи
честнаго и животворѣшаго Крѣта, ѡ сложенїи
трѣхъ первыхъ перстѡ: и ѡ Исѡвѣ млтвѣ,
и прочаа. Сїихъ ради вїиныхъ, сошедшеся мы
великороссїйскаго Гдрѣта, вси архїерен, митро-
полїти, архїепїскупїи, и епїскупїи, и ѡ про-
чїхъ дхѡбныхъ чинѡвъ, нарѡчїтїи

Л. 5
Омїренїи
Лаврентїи
митрополїи
Казанскїи
и свїаженїи

мѣжи. архїмандрїти, и игѡмени, и про-
топѡпи, в Патрїаршей крестѡбой полѣтѣ:
испыташѡ подробнѣ чре многое время, ново-
исправленыа, и новопреводныа печатныа
кнїги, и старыа харатейныа славенороссїйскїа |
рѣкописанныа кнїги, ѡ вышереченны вѣщехъ,
и ѡ прочемъ: и ничтѡже стрѡпотнѡ, или
развращенѡ, или вѣрѣ нашей православнои
прѡтивнѡ, вновонисправленыхъ и вновопре-
веденыхъ печатныхъ книгѡхъ ѡвѣрѣтошѡмъ:
но все согласнѡ, со старыми славенороссїй-
скїи харатейными кнїгами, внїихъ же вїдѣ-
хѡмъ ст҃ыи Сѡмѡла безприлога [истиннаго],
такъ и вновопечатныхъ исправлено напечатася:
и Аллїаїа, написано врѣ, трїжды, Аллїаїа,
Аллїаїа, Аллїаїа, таже слава чѣкѣ Бже:
и ѡ знаменїи чѣтнаго крѣта, [сїрѣчь ѡ-
сложенїи трѣхъ первыхъ перстѡ десныа рѣки:]
и ѡ Исѡвѣ млтвѣ: и ѡ чїнѣ ст҃ыа
Антѡргїи: и прочаа, все согласнѡ в стары
славенороссїйскїи | харатейныхъ Кнѣхъ ѡвѣрѣ-
тошѡмъ, такъ же и во исправленныхъ печатны
кнѣхъ. занє Нїкѡнъ бывшїи патрїархъ, повелѣ
кнѣги исправлѣти, и преводїти, не собѡю:
но совѣтомъ блгочестївѣшїаго Гдрѣта нашегѡ
црѣа и великогѡ Кнѣа Алѣкїа мїханловича всеа

Подпись
Митрополїта
Амасїйскаго
Космы по
гречески.

Ѡб.

Л. 5
Омїренїи
Исѡїи митро-
полїи асѡрохѣ-
скїи и чѣскїи.

Подпись
Ивонийскаго
митроп.
Д. Анаста
по гречески.

великіа, и малыа, и вѣлыа руссін самодѣржца.
Благословеніемъ же, и совѣтомъ стѣишнихъ
вселенскихъ Патріарховъ. и согласіемъ архіереевъ
всего Руссінскаго гдѣства, и всеѣ еліко ѡсщѣн-
наго собора. и греческихъ, и древнихъ славно-
руссінскихъ харатейныхъ книгъ, которыа древ-
ніа славеноруссінскіа харатейныа книги, и
самн мы нынѣ, испытахомъ, и разсмотрѣ-
хомъ | подроуны. и При блгочестивѣишемъ,
тишайшѣмъ, велико гдѣрѣ нашемъ црѣ, и
великомъ Кнзѣ, Алексіе Мухайловичѣ, всеа
великіа, и малыа и вѣлыа руссін, самодѣржцѣ:
и при всемі егѡ Цркомъ пресвѣтломъ Сѡтклитѣ.
ѣ Цркнхъ полчтахъ прѣложихомъ, и чгоухомъ.
и знихъ же нѣкіа, и всемъ сщеникѡ Цртвѣ-
ющаго града москвы, соборнѣ показухомъ, ѣ
патріаршей крестовой полчтѣ, внихъ же напи-
санѡ стый Сѡмволъ безъ прилога истиннаго,
Аллилуіа врадѣ, трижды. таже слава тебѣ
Бже, и прочаа вса, такъ же и во исправле-
ныхъ печатныхъ книгахъ. |

Л. 3
Смирный
иона митрополит
рогоский и
ероглавский.

Егда же блгодатю всеианаго и превлгго Гда
Бга, приндоша въ Цртвѣющій великій градъ
Москва, всестѣишій и превлженнѣишій вселен-
стін патріарси, Куръ Паисій папа и патріархъ
великогѡ града александрін, и сѡдїа вселеннѣи:

и куръ макарий патріархъ Бжїа града великіа
антїохїн, и всего востока. призываніемъ,
моленіемъ, и тшаніемъ, блгочестивѣишаго
великогѡ Гдѣра нашегѡ Црѣ, и великогѡ кнзѣ
Алексіа Мухайловича всеа великіа и малыа
и вѣлыа руссін, самодѣржца. И мы всеѣ
ѡсщѣнный соборъ великоруссінскій, благодарше
Гда Бга, | ѡ ихъ пришествїи, сѣлѡ возрадо-
вахомъ и возвеселихомъ, ѡ таковомъ
блгополѡченїи, такъ Гдѣ Бгѣ неизреченною
мѡтїю своєю, такое блгополѡченїе намъ даро-
валъ. И мы имъ превлженнѣишымъ, и все-
стѣишымъ вселенскимъ Патріарховъ, наши со-
воры, и дѣла вса подроуны и звѣстїухомъ: И
ѡни всестѣишїи Патріарси, наши соборы,
и дѣла, и расѡжденїа слышавше, глали:
такъ такъ есть истинно, и правѡ расѡдїесте,
и нами во всемъ согласнѡ. такъ же мы дер-
жимъ, и мѡрствѣемъ свыше, и и значала: такъ
и вы соборовали есте, и мѡрствовали. занѣ
сїе преданїе есть стый апѡстолѡвъ, и стый
Оцѣвъ, и стый Црквѣ | чїнхъ древнїи, и книги
исправленыа и новопреводныа печатныа,
сѣть правы, и согласнїа сѣ нашими греческими
книгами. И своимъ великопѡстырскимъ блго-
словеніемъ, наши соборы и дѣла, блгословиша
и расѡ-
жденїа

Подпись
Трапезонскаго
митрополита
Флодея по
гречески.

ѡб.
Смирный
павѣ митро-
политъ сѡлнїи
и подѡсїи.

Подпись
Варніскаго
митроп.
Данїила по
гречески.

Л. И
Подпись
Гѣзскаго
митрополита
Павѣла по
гречески.

и расѡ-
жденїа

и оутвердиша. И егда Гдѣ Бгъ, и престола пречта вца по нхъ пришестви безмеленїа даровала нам, крайнаго архїереа, и архипастыря, стѣншаго Іоасафа патріарха Московскаго, и всеа русїи: и кнемъ такожде приносихомъ таа наша соборная дѣла и писанїа, и преложихомъ пренїмъ, еже разсмотрѣти, расудити, благословити, и оутвердити, свои великопастырскимъ благословенїемъ. И онъ архипастырь нашъ, великій Гднъ стѣншїй Квръ Іоасафъ патріархъ Московскїй, и всеа русїи: слышавъ и разсмотрѣ таа наша соборная дѣла, и писанїа: своимъ великопастырскимъ благословенїемъ, оутвердилъ: Икоже и преклженнѣншїи, и всестѣншїи вселенстїи патріарси, Квръ Паїсїи Александрїнскїи, и Квръ Макаріи Антиохїнскїи. согласнѣ во все.

ИЗРЕЧЕНІЕ

К сїмъ оубо нынѣ, Обще: Мы Млгїю вжїею православнїи вселенстїи патріарси, Квръ Паїсїи папа и патріархъ, великаго града Александрїн, и сѣдїа вселеннѣи: и Квръ Макаріи патріархъ Бжїа града великіа Антиохїи, и всего востока: ккѣпѣ собратомъ и сослужителемъ нашимъ, стѣншїи Квръ Іоасафомъ патріархомъ Московскимъ, и всеа русїи: и

Подпись
Грѣзїнскаго
Митроп.
Вітѣанїа.
ШБ.
Омїреннїи
Фесїи
митрополїи
Белогрїскїи.

Л. Д.
Омїреннїи
Филарѣ ахн.
вїкнїа смол.
скїи.

спреосщѣнными Митрополїты Архїепїскопы, и епїскопы русїйскїи, и со прилѣчївшїи мнѣ за грѣескїи Архїереамн, и со прочїи: и со всемъ щѣннымъ соборомъ, великорусїйскимъ Гдретва.

Во имени великаго Бга и спаса нашего Іиса Хрта сокорнѣ заповѣдѣемъ, всемъ вамъ: Архїманрїтвмъ, и Игѣменвмъ: и всемъ | Монахвмъ, протопопвмъ, и старостамъ поповскїмъ: и всемъ щѣннїквмъ мѣстнѣи и немѣстнѣи: клирїквмъ же и всекомъ чїнѣ православымъ хртїанвмъ, великимъ и малымъ: мужемъ, и женамъ. и повелѣваемъ. покарѣтиса в а м х ко всемъ, всеакаго смнѣнїа и прекословїа, стѣншїи восточнѣи, и аплетѣи Цркви хртѣвѣ. Архїмандрїтыже, и игѣмены да наоучатъ братїю свою вх мнтырѣхъ: протопѣпы, и старшїи поповскїа, и попы мѣстныа, и немѣстныа: мѣстнїи же щѣннїцы, кїждѣ во своѣмъ приходѣ: и кїждѣ щѣннїкѣ, вл своа дѣти дхѣвныа, мѣжи, и жены, и оцтроки, да оучатъ почастѣ во всехъ Црквахъ, и наединѣ: дабы покорѣнїа вси, ко всемъ, всеакаго смнѣнїа стѣншїи восточнѣи цркви. и кнїги таже заповелѣнїе благочестївѣншаго великаго Гдра Црл, и великаго кнзл Алексїа

Подпись Ом.
нїенїа Горь
Архїепїпа
Анїїи по
грѣеснїи.
ШБ.
Омїреннїи
стѣфа
Архїепїпа
Белогрїскїи

своїхъ
приходѣ
Л. Г.
Омїреннїи
Иларїю
Архїепїпа
разаснїи.

Миханловича, всеа великіа, и малыа, и бѣлыа
 Русіи самодержца. И благословеніемъ, и совѣ-
 томъ стѣишнихъ вселенскихъ Патріарховъ, и
 правншася и преведошася, и напечаташася,
 при Никонѣ бывшемъ патріархѣ: и послѣ
 егѡ шестѣа, за благословеніемъ шестеннаго
 собора, книги служебники, и потребники, и
 прочіа, [зане свѣтъ правъ и исправлены] прі-
 нмѣти и по нѣхъ да прикажѣтъ правити
 Црковное все Бжіе словесловіе, чинно, и не-
 мѣтенно, и единогласно, и гласовное пѣніе
 пѣти на рѣчь: и стѣи символъ пріимѣти,
 и глати, такъ стѣи, и вѣносіи Оцы, в
 первомъ вселенскомъ соборѣ, иже в Никен:
 и во второмъ вселенскомъ соборѣ, иже въ
 Константинополѣ, написаша греческимъ язы-
 комъ: и прочіи вселенстѣи, и помѣстнѣи со-
 борѣ, пріимаша, и оутвердиша, такъже нѣ
 исправленно противо греческаго, и напечатася
 славенскѣи языкомъ безъ прилога истиннаго, и
 безъ всякогѡ и мѣненія. Такъ оуко всемъ
 держати повелѣаемъ, и глати в Цркви, и по-
 всюду исповѣданіе православныхъ вѣры. и Аллѣліа,
 в вѣтвенномъ пѣніи, | вочиненныхъ мѣстехъ;
 глати трижды: сирѣчь Аллѣліа, Аллѣліа,
 Аллѣліа слава тебѣ Бже, подрѣвнемъ преданію:

Подпись
 Погодинскаго
 архіепископа
 Манасіи по
 гречески.

Л. АІ
 Смирненъ
 вѣнх
 Коломенскіи
 мнганъ

также писано естъ и в древнихъ харатей-
 ныхъ Славенскихъ книгахъ... и знаменіе честнаго
 и животворящаго Крста, творити на себѣ,
 трѣми первыми персты десныа рѣки: палецъ
 глаголемый, и иже близъ егѡ глаголемый
 оуказательный, и средній, слагати крѣпѣ,
 во има Оца, и сна, и стѣаго дѣа. два же
 глаголемый мизинецъ, и иже близъ егѡ близо-
 средній, и мѣти наклонены, и празны, по
 древнемъ преданію стѣихъ апловъ, и стѣи
 Оцевъ. Такъ во и мѣтъ вси | народи хртіан-
 стѣи, мнози языцы, иже свѣтъ во православн,
 шѣ Востока, и до Запада, преданіе и здрѣвле:
 и до нѣ не измѣннѡ держатъ. такъже и
 нѣ виднѣа и в русіи, [такъ] мѣжіе
 поселѣне, не измѣннѡ, и здрѣвнѣаго шѣычаа,
 знаменѣютъсѣа трѣми первыми персты. И мѣтъ
 Инсовъ глати сице: Гдѣи исе хртіе Бже нашъ,
 помилѣи насъ, в црковномъ пѣніи, и во
 шѣшемъ собраніи: а на единѣ такъже кто
 хошетъ. Кемъ же приказати всемъ просфор-
 ницамъ гдѣ комъ приказанѡ, чѣобы Про-
 фшры печатали, и печатію Крста четвероконеч-
 наго, такъже выше и изобразиася, по свидѣтель-
 стѣа | великихъ оучителей, и Анасіа великогѡ,
 и іѡанна Дамаскина, и иныхъ: такъ и шѣ двою

шк.

Подпись
 Александрийскіа
 великіа цркви.
 архимандрита
 Давіда по
 гречески.

Л. БІ
 Смирненъ
 вѣнх

Черниговский
Новгородский
Лазарь
Барановичь

ка, дола-
ческая

Подпись дла-
Зандрийскаго
Великаго цркви
Протосингела
Венедикта по
гречески.

Подпись дла-
Зандрийскаго
и Змента св.
Саввы Леон-
тиа по
гречески.

Смирненский
Александр епископ
Ватский!

дрѣвѣ сложенныи Крѣтъ, истинныи естъ Крѣтъ.
Посемѣ же, и чинѣ црковныи, и монастыр-
скѣи, и посты хранити, по преданію, стѣхъ
апловѣ и стѣхъ Оцѣвъ, ѣакѡже восточная
стѣла, соборная, и апостолская Церковь со-
держитѣ, ко спасенію всѣмъ православнымъ
хрѣтіаномъ. Ещѣ же повелѣваемъ, всѣмъ вамъ
шестенномъ чинѣ и показѣемъ, какѡ вамъ
знаменовати, сирѣчь благословати Народъ:
Сложившѣ десныа рѣки іереею два перста, глѣмый
оуказателныи простѣртѣ, и великосредній мало
наклонѣнъ, ѣакѡже знаменѣта Іисъ: И пакѣ два
шк. перста, глѣмый | палецъ, и близосредній, накло-
ненѣна, другодружнѡ совокупленѣна, ѣакѡже знаменѣта
літерѣ, Х: И пакѣ присовокупленъ к близо-
среднемъ перствѣ малыи перствѣ, глѣмый мизѣ-
нецъ, простѣртѣ, и малѡ наклонѣнъ, иже
знаменѣтѣ, літерѣ, С: и всѣ сіа три персты
знаменѣютѣ хс. И сімъ именовемъ Гда нашегѡ Іиса
хрѣта, завѣщаваемъ вамъ знаменовати вѣрныхъ
народѡ, поречѣнномъ ко Авраамѣ ш хрѣтѣ: и в
сѣмени твоѣмъ возблагословатѣ всѣ языцы.
Сіѣ наше соборное повелѣніѣ, и завѣщаніѣ, ко
всѣмъ вышеречѣннымъ, чинѡмъ, православнымъ.
л. Гі предаемъ, и повелѣваемъ, всѣмъ | неизмѣннѡ
хранити и покорѣтѣся стѡи восточ-

нѣи цркви. Ещѣ ли же кто, не послушаетѣ
повелѣваемыѣ ш насъ и не покорѣтѣся стѡи вост-
точной цркви и семѣ шестенномъ соборѣ,
или начнетѣ преословити, и противлѣтѣся
намъ: И мы таковагѡ противника, данною
на властїю ш всегѡ, и животворящагѡ
Дха, ещѣ ли вѣдетѣ ш шестеннагѡ чина, и з-
вергаемъ, и шкнажаемъ егѡ всѣкогѡ шенно-
дѣиствіа, и проклѣтїю предаемъ. Ещѣ же ш
мирскагѡ чина [вѣдетѣ], шлѣчаемъ, и чѣжда
сотворѣемъ, ш Оца, и Сна, и стѡгѡ Дха: и
проклѣтїю, и анадемаѣ предаѣ, ѣакѡ еретѣка,
и непокорника: и ш православнагѡ всеочленѣ-
ніа, и стѡда: и ш Цркѣ вѣжѣ ш еѣкаемъ, Подпись Нв-
скаго мѣты
Архимандр
Діонісія
гречески.
шб.
дондеже оуразѡмѣтѣся и возвратѣтѣся в правдѣ
поканіемъ. А кто не оуразѡмѣтѣся, и не
возвратѣтѣся в правдѣ поканіемъ, И пре-
вѣдетѣ во оупраметѣ своѣмъ до скончанїа
свогѡ: да вѣдетѣ и по смѣрти шлѣченъ, и
чѣсть егѡ, и душа, со Івдою предѣтелемъ, и
траспеншми хрѣта жидѡбы: и со Ірїемъ, и
со прочими проклѣтыми еретѣками. Желѣзо,
каменїѣ, и дрѣвеса, да разрѣшатѣся, и да рас-
тлѣтѣся: а стѡи, да вѣдетѣ не разрѣшенъ, и
не растлѣнъ, И ѣакѡ тѣмпанъ, во вѣки вѣ-
кѡвѣ, аминѣ.

Л. Ди
Смиренный
Авдольский
и
Метиславский
и
Оршанский.

Сіе соборное наше оузаконеніе подписахомъ и
оутвердихомъ нашими руками: и положихомъ
в домъ, престѣла Бѣны, честнаго и славнаго ел
оуспенія, в Патріархін, | Бѣохраніамаго Црѣтвѣ
юшаго велико града Москвы, и всеа руссін,
и вѣчное оутверженіе и прісное в воспомина
ніе: в лето ѿ сотворенія Мира, зрое. ѿ
воплощенія же Бѣа Слова аххз. индикта пѣта
го, мѣа Маія въ гѣ.

Подпись Нико
нома Великіа
цркви Антіо
хіенскія Іоан
на Іеренса.

Смиренный
Іоаннъ діаконъ
и
Ірблѣжскій

И соборъ иже бысть При блгочестнѣмъ вели
комъ Гдрѣ Црѣ, и великомъ Кнзѣ Іоаннѣ
Басіліевичѣ всеа Руссін, самодержцѣ, ѿ Мака
рія Митрополита Московскаго, и что писаша
ѿ знаменіи чѣнаго Крѣта, ирѣчь ѿ сложеніи
двою перстѣхъ, и ѿ свѣтѣи Аллѣїи, и ѿ
прочемъ, еже писанѣ не разсѣданѣ, простотою
и невѣжествомъ, в кнзѣ стоглавѣ, и клѣтвѣ
ѿже верасѣжденіа, и неправеднѣ | положиша:
Мы православнѣи патріархѣ, Кврѣ Паїсїи Папа
и Патріархѣ, александрійскїи, и Свдїа селеннѣи.
и Кврѣ Макаріи Патріархѣ Антіохїенскїи, и всего
Востока. и Кврѣ Іоасафѣ Патріархѣ Москов
скїи, и всеа Руссін. и весь ѿщепенный соборъ,
тѣю неправеднѣю, и безрасѣданнѣю клѣтвѣ Мака
ріевѣ, и того собора, разрѣшаемъ, и разрѣша
емъ: и той соборъ, не в соборъ: и клѣтвѣ,

не в клѣтвѣ: но нивотѣо блѣкнѣемъ, гакъ
же и не бысть. Зане той Макаріи Митрополитѣ,
и иже снѣмъ, мѣдрствѣбаша невѣжествомъ
своимъ безрасѣданѣ гакъже восхотѣша, сами
соборю: не согласѣа з греческимѣ, и дрѣвнимѣ
харатѣйнымѣ, словѣнскимѣ | кнѣгамѣ: ниже со
вселенскимѣ стѣншимѣ патріархѣи ѿ томъ сокрѣ
тѣбаша и ниже спросішасѣ снѣми.

Л. ЕИ
Владѣрског
ржтвенног
мнѣгир
Архимандр
Филарѣ

Кемъ же заповѣдемъ и ѿ еже писано в жи
тїи прѣвнаго еуфросїна ѿ соннаго мечтанїа
списателева, ѿ свѣтѣи Аллѣїи, да ни кто
томъ вѣрѣетѣ, зане все тоѣ писаніе блѣднѣоѣ
ѣсть, ѿ лѣтнѣаго и лжнѣаго списателѣ писано,
на прѣлестѣ блгочѣннѣымъ народѣмъ. Сїе вамъ
всѣмъ православнымъ народѣмъ великоруссїйскаго
Гдрѣтѣа, завѣщаемъ и повелѣемъ и запо
вѣдемъ, во имени стѣа, еднѣосѣщнѣа, и
нераздѣлнѣа Трѣцы, еднѣаго всѣхъ Влаки же и
Бѣа. гакъ да ѿ ннѣ, и въ прѣдѣ, таковыхъ
сонїи лжевидѣнїа, не слѣшатѣ, и не вниматѣ. |
[Чтѣи ѿ сѣмъ во кнѣгѣ нѣконовѣ *]. Такожде
и неглѣннѣхъ тѣлѣсѣх ѿврѣтѣающнѣхъ в ннѣш
нѣмъ врѣмени да не дерзаетѣ кромѣ досто
вѣрнаго свндѣтельствѣа и соборнаго повелѣнїа
во стѣихъ почитатѣ: зане ѿврѣтѣаютьсѣ многѣа

лжнѣоѣ

Подпись
Соломона
Архимандр
та Всагар
по греческ
ѿб.
Чюдова мнѣ
Архимандр
Иоаннѣа

* На полѣ: чѣногѣскогъ и оуразумѣши

тѣлесѣ цѣла и не тѣлесна, не ѿ стѣотн: но
ѣакѡ ѡлѣченна и подклѣткою архіерейскою, и
Іерейскою свѣще оумрѡша, или за престѣплѣніе
Бжтвенныхъ и сщєнныхъ правилъ и закона,
цѣли и не разрѣшимы бывають. А когѡ во
стѣыхъ хѡщете почитати: ѡ таковыхъ ѡврѣ-
тающихся тѣлесѣхъ, достѡнтъ вслѣчески не-
пытати, и свидѣтельствовать достовѣрными

л. 51 Свѣдѣтельства, предъ великими и совершенными
Свѣдѣтельства
Свѣдѣтельства соборомъ архіерейскимъ.

архимаріи Іосіа Благодать Гда Бга, И спаса нашего Іиса Хр҃та,
и мира и бл҃женіе нашегѡ оумѣреніа, да
бѣдетъ на покарѣющыяся стѣи восточнѣи
и апѡстолетѣи Цркви, и на послѣдующыя
насъ, нынѣ, и присно, и во вѣки вѣкѡвъ,
аминь.

- Юриева мнтра архимаріи Пардени
- Виланава бгородницова манагыра архимаріи вѣснѡде
- Ісвнѣска Бгородница мнтра архимаріи Іоснѡдѣ
- Г казани преобрѣженскаго мнтыра архимаріи мнѣнло
- И звенигорода вавна мнтра архимандріи ванава;
- Скѡтромы Іпацкаго мнтра архимандріи Кириѣ
- И знигегѡ новагорода печескаго мнтра архимандріи Іоснѡфѣ
- Г великого новагорода ѡдѣтына мнтра архимандріи Іоснѡ
- И ростова вѡльвѣскаго мнтра архимандріи днѡннені
- Знаменскѡ мнтра что на Гдрѣ старѡ дворѣ нѣмѣ Ісені
- И зѣ прослава свѣса мнтра архимандритѣ вѣгнѣ.,.
- новнѣскаго мнтра ігѣмѣ монсен

ШБ.

л. 51
ГЛ
Б

Пракиахъ ѣже предложіша на ѡсщєно соборѣ,
Бл҃женнѣишн и всестѣишн Кврхъ Паисіи
папа и Патриархъ великагѡ града Александріи,
и Свдїа вселеннѣи. И Бл҃женнѣишн и всестѣишн
Кврхъ Макаріи Патриархъ Бжїа града великїа
Антїохїи и всегѡ востока: ѡ исправленіи
нѣкоторыхъ Црковныхъ нѣднѣи вещей.

Рѣдомѡ намъ естъ: ѣакѡ нѣцыи ѡ архі-
ерешѡхъ [малороссійскнхъ] во єдинѣ литѣр-
гїю хиротонсаю, по три, и по пяти,
и по десѣти, дїаконѡхъ и попѡхъ: и вѣщн.
И то естъ прѣвезакѡннѡ, и не правнлнѡ. Занѣ
таковагѡ оустѡва нѣесть, и не ѡврѣтаѣтсѣ.
И во стѡи восточной Цркви, таковыи чннѣ,
и ѡвѣчай не бывають: | и сїе преданіе не естъ
ѡ стѣыхъ Оцѣхъ: ѣакоже пишеть Бл҃женный
Кврхъ Сѡмѡнѣ, новнѣи Бгѡсловѣхъ, мнтрополїтѣ
Селѣнскїи, в Кнїзѣ толкованїа Црковныхъ
чннѡхъ, в Главѣ, м, снце: єдинагѡ дїакѡна,
прїахѡмѣ и єдинагѡ прѣсѡвѣтера, и єдинагѡ
єпїсѡпа, внѣтрѣ хиротонсаѣти, при стѣи трапѣзѣ:
вѡращаѣиже, новѡсѣчѣтѣ: новѡсѣчѣаѣиже, не новѡсѣ-
чѣтѣ Цркви. И не послѣдѡвѣи стѣи во-
сточной Цркви, сїи послѣдѡвѣтѣ єретїкѡмѣ,
ѣаковїтѡмѣ, и прочнмѣ, снце тѡрѡщымѣ.

л. 51